

Germany-Trier: Building-cleaning services

OJ S 191/2023 04/10/2023

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Trier

Postal address: Am Augustinerhof

Town: Trier

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

Postal code: 54290

Country: Germany

Contact person: Steffgen, Martin

E-mail: vergabestelle@trier.de

Telephone: +49 6517184601

Fax: +49 6517184608

Internet address(es):

Main address: <http://www.trier.de>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/5dfc29a9-fb6a-42f9-a44e-a384a9aa409d>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/5dfc29a9-fb6a-42f9-a44e-a384a9aa409d>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

5EU/23 Unterhaltsreinigung von Verwaltungsgebäuden in 4 Losen

Reference number: 5EU/23

II.1.2. Main CPV code

90911200 Building-cleaning services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Los 1 - VG I Rathaus

Los 2 - VG II, Pavillon I, Pavillon II, VG Gerty - Spies - Straße 2, VG Gerty - Spies - Straße 2a, VG Gerty - Spies - Straße 3

Los 3 - VG III, VG Karl-Marx-Str., VG IV, VG V, VG VI, VG Bollwerkstraße

Los 4 - VG Sichelstraße, VG Thyrsusstraße

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

VG I Rathaus

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911200 Building-cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Unterhaltsreinigung der angegebenen Gebäude nach Leistungsverzeichnis.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Stunden (UR 30 % / OL 10 %) / Weighting: 40 %

Quality criterion - Name: Konzept Qualitätssicherung / Weighting: 10 %

Quality criterion - Name: Konzept Implementierung / Weighting: 10 %

Price - Weighting: 40 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Es besteht die Option der zweimaligen Verlängerung für je ein Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

VG II, Pavillon I, Pavillon II, VG Gerty-Spies-Straße 2, VG Gerty-Spies-Straße 2a, VG Gerty-Spies-Straße 3
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911200 Building-cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Unterhaltsreinigung der angegebenen Gebäude nach Leistungsverzeichnis.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Stunden (UR 30 % / OL 10 %) / Weighting: 40 %

Quality criterion - Name: Konzept Qualitätssicherung / Weighting: 10 %

Quality criterion - Name: Komplett Implementierung / Weighting: 10 %

Price - Weighting: 40 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Es besteht die Option der zweimaligen Verlängerung für je ein Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

VG III, VG Karl-Marx-Straße, VG IV, VG V, VG VI, VG Bollwerkstraße
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911200 Building-cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Unterhaltsreinigung der angegebenen Gebäude nach Leistungsverzeichnis.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Stunden (UR 30 % / UL 10 %) / Weighting: 40 %

Quality criterion - Name: Konzept Qualitätssicherung / Weighting: 10 %

Quality criterion - Name: Konzept Implementierung / Weighting: 10 %

Price - Weighting: 40 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Es besteht die Option der zweimaligen Verlängerung für je ein Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

VG Sichelstraße, VG Thyrsusstraße

Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911200 Building-cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEB21 Trier, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Description of the procurement

Unterhaltsreinigung der angegebenen Gebäude nach Leistungsverzeichnis.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Quality criterion - Name: Stunden (UR 30 % / OL 10 %) / Weighting: 40 %

Quality criterion - Name: Konzept Qualitätssicherung / Weighting: 10 %

Quality criterion - Name: Konzept Implementierung / Weighting: 10 %

Price - Weighting: 40 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7.

Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2024 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Es besteht die Option der zweimaligen Verlängerung für je ein Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

-Nachweis über die Eintragung in ein Beruf- oder Handelsregister in Form einer Bescheinigung, Eintragung Handwerksrolle

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Unbedenklichkeitsbescheinigung Krankenkasse

Unbedenklichkeitsbescheinigung Finanzamt

Nachweis der Betriebshaftpflichtversicherung

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

- mindestens 3 Referenzen mit Angabe der Art der ausgeführten Arbeiten, Auftragsvolumen, Auftraggeber,

Ansprechpartner, Telefonnummer der in den letzten 3 Jahren ausgeführten

Reinigungsdienstleistungen für

öffentliche Auftraggeber.

- Eigenerklärung oder Zertifikat nach DIN /EN ISO 9001 oder gleichwertig zum Qualitätssicherungskonzept

- Darstellung des Implementierungskonzepts

- Angaben zu den eingesetzten Reinigungsgeräten und der eingesetzten Reinigungschemie

- Eigenerklärung über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gem. § 48 VgV

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1.

Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 07/11/2023 Local time: 10:30

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 08/12/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 07/11/2023 Local time: 10:30

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Die folgenden Formblätter bzw. Nachweise sind mit dem Angebot einzureichen:

- VHB Formblatt 633 Angebotsschreiben,
 - Teile der Leistungsbeschreibung: Leistungsverzeichnis/Leistungsprogramm,
 - VHB Formblatt 124_LD Eigenerklärung zur Eignung oder Präqualifikationsnachweis oder Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE),
 - VHB Formblatt 235 Verzeichnis der Leistungen/Kapazitäten anderer Unternehmen,
 - Mustererklärungen 1 und 3.
- (Bei der Abkürzung VHB handelt es sich um das „Vergabe- und Vertragshandbuch für die Baumaßnahmen des Bundes (ausgenommen Maßnahmen der Straßen- und Wasserbauverwaltungen)).
- Vordruck Sonderkündigungsrecht unterschrieben
 - Kalkulationsdateien
 - Angabe der Referenzen
 - Eintragung in der Handwerksrolle
 - Unbedenklichkeitsbescheinigung Finanzamt
 - Unbedenklichkeitsbescheinigung Krankenkasse
 - Bescheinigung Betriebshaftpflichtversicherung
 - Vorstellung Qualitätssicherungskonzept

- Vorstellung Implementierungskonzept
 - Darstellung Reinigungsgeräte/Reinigungschemie
 - Vordruck Stundenverrechnungssätze
 - Angabe der Stunden der Unterhaltsreinigung und Objektleitung
 - Nachweis Objektbesichtigung
- Die folgenden Formblätter bzw. Nachweise sind auf Anforderung des Auftraggebers einzureichen:
- VHB Formblatt 236 Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau
Postal address: Stiftsstraße 9
Town: Mainz
Postal code: 55116
Country: Germany
E-mail: vergabekammer.rlp@mwvlw.rlp.de
Telephone: +49 6131162234
Fax: +49 6131162113

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Statthafter Rechtsbehelf bei Verstößen gegen die Vergabevorschriften ist der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens. Der Antrag ist schriftlich bei der zuvor benannten zuständigen Stelle für Nachprüfungsverfahren einzureichen. Der Antrag ist nur zulässig, solange kein wirksamer Zuschlag erteilt worden ist. Ein wirksamer Zuschlag kann erst erteilt werden, nachdem der Auftraggeber die unterlegenen Bieter über den beabsichtigten Zuschlag ordnungsgemäß nach § 134 GWB informiert hat und 15 Kalendertage bzw. bei Versendung der Information per Fax oder auf elektronischem Weg zehn Kalendertage vergangen sind.

Der Antrag ist auch vor wirksamer Zuschlagserteilung unzulässig, soweit:

- der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt;
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.5. Date of dispatch of this notice

29/09/2023